

Province de Québec
Municipalité de Saint-Michel-des-Saints
Saint-Michel-des-Saints
M.R.C. de Matawinie

15-02-2010

A une assemblée de consultation publique tenue à la Salle J.-M. Bellerose, au 140, rue Saint-Jacques, le quinzième jour de février deux mille dix (2010) à 18h30, pour le :

PROJET DE RÈGLEMENT OMNIBUS 530-2009

AYANT POUR EFFET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT DE RÉGIE INTERNE ET RELATIF À L'ARTICLE 116 DE LA LOI SUR L'AMÉNAGEMENT ET L'URBANISME N° 319-1992 :

- Afin de définir le mot *quai* ;

AYANT POUR EFFET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT DE ZONAGE N° 320-1992 :

- Afin de modifier la réglementation pour autoriser les quais fixes sur le Réservoir Taureau;

- Afin d'ajouter l'usage *Communautaire récréatif* à la zone commerciale de service (Ca-2) ;

- Afin de réduire la zone Ra-1 et en agrandissant la zone CoIn-1

- Afin de réduire la zone CoIn-1 et en agrandissant la zone In-2

- Afin de modifier la grille des spécifications;

AYANT POUR EFFET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT SUR LES PLANS D'IMPLANTATION ET D'INTRÉGATION ARCHITECTURALE (PIIA)

- afin de retirer la zone Vb-7 des zones en PIIA;

À laquelle était présents :

Jean-Pierre Bellerose, maire,
Nicole Cantara, Daniel Bellerose, conseiller (ère) et Alain Bellerose, directeur général.

Une personne était présente dans l'assistance.

Avant de débiter l'assemblée M. Jean-Pierre Bellerose, maire, demande un moment de recueillement.

M. Jean-Pierre Bellerose, maire et Alain Bellerose expliquent le règlement.

Une question de l'assistance concernant quai sur le réservoir Taureau.

L'assemblée de consultation prend fin à 18H45.

Alain Bellerose
secrétaire-trésorier
directeur général

Jean-Pierre Bellerose
maire

Province de Québec
Municipalité de Saint-Michel-des-Saints
Saint-Michel-des-Saints
M.R.C. de Matawinie

15-02-2010 À une assemblée régulière des membres du conseil de la Municipalité de Saint-Michel-des-Saints, tenue à la salle J.-M. Bellerose, au 140, rue Saint-Jacques, le quinzième jour de février deux mille dix (2010) à 19H00.

À laquelle étaient présents:

Jean-Pierre Bellerose, maire,
Nicole Cantara, François Dubeau, Gilles Coutu, Daniel Bellerose et Guylaine Gagné conseillers(ères), Guylain Archambault, inspecteur municipal et Alain Bellerose, Directeur Général.

Avant de débiter l'assemblée M. Jean-Pierre Bellerose, maire, demande un moment de recueillement.

M. Jean-Pierre Bellerose, maire, invite les personnes de l'assistance à une période de questions.

21-2010 Proposé par Daniel Bellerose

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter ordre jour. D'accepter l'ordre du jour et divers sujets pourront être ajoutés au VARIA.

ADOPTÉE

22-2010 Proposé par Gilles Coutu

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter PV. D'accepter le procès-verbal des assemblées tenues les 18 et 25 janvier 2010.

ADOPTÉE

23-2010 Proposé par Guylaine Gagné

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter comptes. D'accepter les comptes ci-dessous et d'en autoriser les paiements :

MUNICIPALITÉ DE SAINT-MICHEL-DES-SAINTS

LISTE DES DÉBOURSÉS EFFECTUÉS DURANT LE MOIS

Période de janvier 2010.

<u>No. chèque</u>	<u>Nom</u>	<u>Montant</u>
5454	Les Ent. Nordikeau inc.	5,980.56 \$
5455	Chambre de Commerce	20,961.08
5456	Comité de Gestion bibliothèque	1,500.00 \$
5457	Commission des Loisirs	6,000.00 \$
5458	Fondation pour la santé de Lanaudière	400.00 \$
5459	Le Fonds de Solidarité FTQ	9,009.50 \$
5460	Loisirs St-Michel inc.	5,000.00 \$
5461	Ministère du Revenu du Québec	10,616.32 \$
5462	Office municipal d'habitation	1,262.75 \$
5463	Ultramar	2,830.47 \$

TOTAL : **63,560.68 \$**

Salaires	52,509.25 \$
R.E.E.R	2,992.75 \$
Frais de banque	120.00 \$
REER payes d'avance	\$
Intérêts – emprunt temporaire	\$
Remboursement intérêts / reg.	\$

TOTAL : **55,622.00 \$**

MUNICIPALITÉ DE SAINT-MICHEL-DES-SAINTS
LISTE DES DÉBOURSÉS EFFECTUÉS DURANT LE MOIS

Période de février 2010.

5464	Bell Canada	1,371.63 \$
5465	Hydro-Québec	5,417.79 \$
5466	M.R.C. de Matawinie	14,079.75 \$
5467	Ultramar	4,744.46 \$
5468	Fédération Québécoise	138.18 \$
5469	Fonds des Pensions Alimentaires	731.21 \$
5470	Ministère du Revenu du Québec	7,542.24 \$
5471	Receveur Général du Canada	7,109.44 \$
5472	Télus Mobilité	492.68 \$

TOTAL : **41,627.38 \$**

MUNICIPALITÉ DE SAINT-MICHEL-DES-SAINTS

LISTE DES DÉBOURSÉS – CONSEIL DU 15 FÉVRIER 2010

<u>No. Chèque</u>	<u>Nom :</u>	<u>Montant</u>
5473	Archambault Guylain	222.50 \$
5474	Atelier JP inc.	557.11 \$
5475	Beauséjour Dominique	207.00 \$
5476	Bellerose Daniel	106.00 \$
5477	Bellerose Réal Jr	12.95 \$
5478	Bell-Gaz Ltée	2,029.73 \$
5479	Bell Canada	103.17 \$
5480	Linde Canada	12.08 \$

5481	Boisjoi Transport inc.	344.77 \$
5482	Boivin & Gauvin inc.	15,090.26 \$
5483	Buanderie St-Michel	40.07 \$
5484	Certilab	313.80 \$
5485	Chambre de Commerce	501.17 \$
5486	Charrette Jean-Pierre	219.53 \$
5487	Chemaction	550.83 \$
5488	Combeq	33.86 \$
5489	Conteneur Recycle inc.	1,327.46 \$
5490	Defoy Électrique inc.	1,097.62 \$
5491	Dépaneur R. Prud'Homme	137.83 \$
5492	Dépôt Rive-Nord inc.	4,946.63 \$
5493	Diffusion Strato inc.	340.32 \$
5494	Dunton Rainville senc	388.62 \$
5495	Entrepot de produits de bureau	229.13 \$
5496	Equipements Sigma inc.	1,804.87 \$
5497	Equip. Industriels Joliette inc.	543.77 \$
5498	Equipement de Bureau Joliette	1,029.42 \$
5499	Ethier Mario	22.74 \$
5500	Fonds de l'information foncière	33.00 \$
5501	Francois Lesoin	203.00 \$
5502	Garage GV	100.02 \$
5503	Garage Tellier & Fils	119.75 \$
5504	Garage Marc Dorval	159.20 \$
5505	Georges-H. Durand Ltée	138.89 \$
5506	Groupe Ultima inc.	14.00 \$
5507	Hydro-Québec	4,488.96 \$
5508	Jean-Marc Brissette inc.	86.43 \$
5509	Joliette Dodge Chrysler Ltée	133.24 \$
5510	Lachapelle Sophie	42.00 \$
5511	Laliberté Carine	95.63 \$
5512	La Survivance	6,117.73 \$
5513	Leblanc & Plante Enr.	1,110.24 \$
5514	Les Industries Usifab Rawdon inc.	418.94 \$
5515	Les Pneus Marchands inc.	14,980.89 \$
5516	Les Pneus & Soudures M.B. Enr.	74.50 \$
5517	Les Services de Gestion SGT	2,349.21 \$
5518	Location Mille Items	166.83 \$
5519	Magnor	168.27 \$
5520	Marc Levasseur	88.27 \$
5521	Martin – Produits de bureau inc.	601.73 \$
5522	Martin, Boulard & Ass.	5,643.75 \$
5523	M.C. Beauséjour & Richard inc.	1,072.17 \$
5524	Mécanique Jecc Ltée	148.60 \$
5525	M.R.C. de Matawinie	14,079.75 \$
5526	Ordre des Ingénieurs	318.38 \$
5527	P.H. Vitres d'Autos	350.76 \$
5528	Pièces d'Auto Joliette inc.	985.88 \$
5529	Portes de Garage Lapierre inc.	267.51 \$
5530	Portes et Fenetres Yvon Bordeleau	1,286.78 \$
5531	Produits Sany inc.	221.07 \$
5532	Satelcom Internet	301.36 \$
5533	Satelcom inc.	60.95 \$
5534	Strongco inc.	1,540.00 \$
5535	Sylvain Rondeau inc.	50.79 \$
5536	Sylvio Champoux & Fils	28.22 \$
5537	Techno Diésel inc.	396.23 \$
5538	Ultramar	3,670.24 \$

5539	Westburne	440.78 \$
TOTAL :-		94,766.99 \$
5540	Coutu Gilles	122.00 \$
5541	David Lyne	148.95 \$
5542	E.B.I. Environnement inc.	9,868.94 \$
5543	Garage Alain Bruneau	752.47 \$
5544	L'Atelier musical chez Racine	2,337.90 \$
5545	Les Mac. St-Jovite inc.	28,842.16 \$
5546	Ministre des Finances	239.00 \$
5547	Multicom Communication 2000	84.65 \$
5548	PG Govern Qc inc.	10,207.63 \$
5549	Photo Joliette inc.	2,336.49 \$
5550	Royaume de la Musique	5,643.74 \$
5551	Satelcom Internet	169.30 \$
5552	Univar Canada Ltée	2,020.15 \$
5553	Vacuum St-Gabriel Enr.	375.00 \$
TOTAL :-		63,148.38 \$

ADOPTÉE

CORRESPONDANCE :

- 10-01-20 Commission des Loisirs Culturels et Communautaires – résolution de demande pour remboursement des frais de déplacements
- 10-01-22 Comptoir Alimentaire de la Haute Matawinie – demande d'aide financière
- 10-01-26 Teknica HBA – programme PRECO pour aqueduc.
- 10-01-27 Jocelyn Benoit – Festival Country.
- 10-01-28 MRC de Matawinie – avis de l'adoption du règlement 127-2010 concernant l'accès aux plans d'eau et cours d'eau navigables, le droit de séjour et l'ordre dans le Parc Régional du Lac-Taureau.
- 10-01-29 MRN- compétition provinciale d'enduro-Cross du 10 et 11 juillet 2010.
- 10-02-02 AJIR organisme Jeunesse – tournoi de golf
- 10-02-02 Champoux et Fils – droits sur les gravières et sablières.
- 10-02-04 Ministère de Finances – solde de la dette au 31 décembre 2009 de Saint-Michel-des-Saints.
- 10-02-08 École Secondaire des Montagnes – demande d'appui à un projet.
- 10-02-09 Club de Radio-Amateurs – demande d'appui pour pont payant le 21 mai 2010.
- 10-02-12 CLCC – Appui à la demande d'aide pour la publication du livre Saint-Michel-des-Saints et la Haute-Matawinie.

24-2010 Proposé par Gilles Coutu

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Subv. Comptoir D'accorder une subvention de 500.\$ au Comptoir Alimentaire de la Haute-Matawinie pour l'année 2010.

ADOPTÉE

- 25-2010 Proposé par Guylaine Gagné
- ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Tracé pr compétition d'Enduro Cross. D'aviser le Ministère des Ressources Naturelle et de la Faune que la municipalité est favorable au tracé pour la tenue de la compétition Régionale d'enduro-Cross le 10 et 11 juillet 2010.
- ADOPTÉE
- 26-2010 Proposé par Gilles Coutu
- ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Appui d'un projet de l'École Secondaire des Montagnes. D'appuyer le projet "La Solution c'est l'Action pour Tous" de l'École Secondaire des Montagnes par une contribution de ressources matérielles et de services.
- ADOPTÉE
- 27-2010 Proposé par Gilles Coutu
- ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Pont payant Radio-Amateurs. D'aviser le ministère des Transports du Québec que la municipalité de Saint-Michel-des-Saints est favorable à la tenue d'un pont payant par le Club Radio-Amateurs, le vendredi 21 mai 2010, de midi à 20H00.
- ADOPTÉE
- 28-2010 Proposé par Nicole Cantara
- ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Adoption règlement 530-2009. Suite à une assemblée de consultation publique tenue le 15 février 2010, d'adopter le second projet de Règlement 530-2009 sans modification.
- ADOPTÉE
- 29-2010 Proposé par Guylaine Gagné
- ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Location Xérox D'autoriser la conclusion d'un contrat de location avec Bureautique inc., pour un équipement Xérox WC 7435 selon la proposition de janvier 2010.
- ADOPTÉE
- 30-2010 Proposé par Gilles Coutu
- ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Offre de vente de terrain ch. des Quenouilles D'offrir à la vente le terrain situé au centre du rond-point du chemin des Quenouilles, d'une superficie de plus de 4000 m², selon les modalités suivantes :
- Une annonce sera placée dans la Revue de la Chambre de Commerce de la Haute-Matawinie.
 - Prix minimum demandé 20000\$
 - Dépôt de 20000.\$ pour garantir la construction dans les 3 années.

- Frais d'arpentage et subdivision, de notaire payés par l'acheteur.

ADOPTÉE

31-2010 Proposé par Guylaine Gagné

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Entente Centre D'accepter l'entente du Centre Aquatique pour un contrat de service de surveillant sauveteur à la place municipale, tel que défini dans la proposition du 1^{er} février 2010.

D'autoriser Alain Bellerose, directeur général, à signer le contrat pour et au nom de la municipalité. Le coût est de 8 680.99\$ taxes incluses.

ADOPTÉE

32-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter PV CCU. D'accepter le dépôt du procès-verbal du CCU pour l'assemblée tenue le 3 février 2010.

ADOPTÉE

33-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Renouvellement de mandat De renouveler le mandat de M. Julien Lasalle au sein du CCU pour une période de 24 mois, soit jusqu'en février 2012.

ADOPTÉE

34-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter dérogation de Pierre Bélec Le CCU a étudié la demande de dérogation mineure par M. et Mme Pierre Bélec pour la propriété située au 1575, chemin Kataway. La demande concerne l'emplacement d'un cabanon existant à 13.7 mètres (45 pieds) de la limite de propriété avant au lieu de 15 mètres (49.21 pieds), ce qui contrevient à l'article 7.14.5 du règlement de zonage # 320-1992.

CONSIDÉRANT QUE l'empiètement dans la marge avant est minime;

CONSIDÉRANT QUE la limite de la propriété avant est boisée;

Pour ces raisons, suivant la recommandation du CCU, le conseil accepte la demande de dérogation mineure de M. Pierre Bélec.

ADOPTÉE

35-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter dérogation de M. Hector Côté Le CCU a étudié la demande de dérogation mineure par M. Hector Côté pour la propriété située au 421, chemin Robillard. La demande concerne l'agrandissement d'un bâtiment principal à 5.79 mètres (19 pieds) de la limite de propriété arrière, au lieu de 15 mètres (49.21 pieds), ce qui contrevient à l'article 7.14.7 du règlement de zonage # 320-1992.

CONSIDÉRANT QUE le demandeur a fourni une lettre d'appui du voisin pour l'agrandissement construite à 5.79m (19 pi) de leur limite de propriété respective;

CONSIDÉRANT QUE l'empiètement de l'agrandissement est minime (4');

CONDIDÉRANT QUE les besoins du demandeur de régler les problèmes de déplacement de sa conjointe;

Pour ces raisons, suivant la recommandation du CCU, le conseil accepte la demande de dérogation mineure de M. Hector Coté.

ADOPTÉE

36-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter dérogation de Refuge St-Michel Le CCU a étudié la demande de dérogation mineure par Refuge St-Michel inc. pour la propriété située au 11, chemin Beaulac. La demande concerne l'acceptation d'un bâtiment principal construit à 13.71 mètres (44.98 pieds) de la limite de propriété avant, au lieu de 15 mètres (49.21 pieds), ce qui contrevient à l'article 7.13.5 du règlement de zonage # 320-1992.

CONSIDÉRANT QUE l'empiètement dans la marge latérale droite est minime (4.23pi);

CONSIDÉRANT la présence de la bande riveraine dans la marge latérale gauche;

Pour ces raisons, suivant la recommandation du CCU, le conseil accepte la demande de dérogation mineure de Refuge St-Michel Inc.

37-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter changement zonage de Refuge St-Michel Le CCU a étudié la demande de changement de zonage d'une partie du lot 29A, rang C, canton de Brassard, propriété de Refuge St-Michel inc. La demande concerne de changer le zonage d'une bordure de terrain de 27.43 mètres (90 pieds) de profondeur par 173.78 mètres (570.14 pieds) de largeur à l'arrière des lots 29A-139 et partie du lot 29A de la rue des Aulnaies présentement zonée Pa (voir plan de règlement # 458-2003), et la changer en Ce afin d'y agrandir la cours d'entreposage pour les Mini-Entrepôts Saint-Michel-des-Saints.

CONSIDÉRANT QUE le zonage commercial extensif est existant;

CONSIDÉRANT QUE la demande n'occasionne aucun préjudice aux voisins;

Pour ces raisons, suivant la recommandation du CCU, le conseil accepte la demande de changement de zonage de Refuge St-Michel Inc.

ADOPTÉE

38-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter projet Le CCU a étudié le projet de lotissement par la compagnie Refuge St-Michel
lotissement Refuge Inc. a/s de M. Gilles Fafard, pour les parties des lots 27A-2, 27B-26, 27A,
St-Michel St-Michel 27B, 28A, et 29A, rang C, canton de Brassard situées entre les chemins
Manawan, Beaulac et Vic (minutes 900, dossier E-13, plan B-549, Gadoury,
Neveu, Landry Inc.).

CONSIDÉRANT la conformité du projet;

Pour ces raisons, suivant la recommandation du CCU, le conseil accepte la demande de projet de lotissement de Refuge St-Michel Inc.

ADOPTÉE

39-2010 Proposé par Guylaine Gagné

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Accepter D'accepter la conciliation bancaire au 31 janvier 2010.
conciliation bancaire

ADOPTÉE

----- Le directeur général dépose le rapport de qualité des services de la
municipalité de janvier 2010.

----- Le directeur général dépose la liste des banques de temps des employés
municipaux au 8 février 2010.

40-2010 Proposé par François Dubeau

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Recouvrement D'autoriser le recouvrement des conduits de ventilation à la Salle J.M.
conduit ventilation Bellerose tel que soumis dans la proposition du 8 février 2010 de
salle JMB Construction Luc Grégoire inc. , au prix de 875.\$ plus taxes.

ADOPTÉE

41-2010 Proposé par Gilles Coutu

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Appui publication D'appuyer la publication du livre "Saint-Michel-des-Saints et la Haute-
livre pour 150^e de Matawinie", réalisé par Madeleine St-Georges, en accordant une aide
St-Michel financière de 10 000.\$ et considérant que 50 exemplaires seront remis
gratuitement aux écoles et bibliothèques. Cet ouvrage s'inscrit dans le cadre

du prochain 150^e de Saint-Michel-des-Saints en 2013. De plus, cette demande d'aide financière reçoit l'appui de la Commission des Loisirs Culturels et Communautaires.

ADOPTÉE

42-2010 Proposé par Nicole Cantara

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Travaux divers rue des Aulnaies De demander au Ministère des Transports du Québec d'effectuer le creusage des fossés et le pavage de la rue des Aulnaies.

ADOPTÉE

43-2010 Proposé par Gilles Coutu

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Formation pour chef pompier D'autoriser l'inscription du chef pompier à une formation sur le code du bâtiment à Joliette le 23, 24 et 25 février.

ADOPTÉE

44-2010 Proposé par Gilles Coutu

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Participation citoyenne D'autoriser Guylaine Gagné, François Dubeau et Gilles Coutu d'assister à une rencontre à Notre-Dame-de-Lourdes le 23 février, organisé par le CSSS du Nord de Lanaudière concernant la participation citoyenne. Les frais de déplacement et autres frais relatifs seront remboursés.

ADOPTÉE

M. Jean-Pierre Bellerose, maire, invite les personnes de l'assistance à une période de questions.

45-2009 Proposé par Guylaine Gagné

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Ajournement d'assemblée D'ajourner la présente assemblée au lundi 1^{er} mars 2010 à 19H00.

ADOPTÉE

Province de Québec
Municipalité de Saint-Michel-des-Saints
Saint-Michel-des-Saints
M.R.C. de Matawinie

01-03-2010 Reprise de l'assemblée régulière des membres du conseil de la Municipalité de Saint-Michel-des-Saints, tenue à la salle J.-M. Bellerose, au 140, rue Saint-Jacques, le premier jour de mars deux mille dix (2010) à 19H00.

À laquelle étaient présents :

Jean-Pierre Bellerose, maire,
Nicole Cantara, François Dubeau, Gilles Coutu, Daniel Bellerose, Richard Gilbert et Guylaine Gagné conseillers(ères), Alain Bellerose, Directeur Général.

Avant de débiter l'assemblée M. Jean-Pierre Bellerose, maire, demande un moment de recueillement.

M. Jean-Pierre Bellerose, maire, invite les personnes de l'assistance à une période de questions

Province de Québec
Municipalité de Saint-Michel-des-Saints
Saint-Michel-des-Saints
M.R.C. de Matawinie

REGLEMENT NO. 533-2010

47-2010 Proposé par Richard Gilbert

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Mandat pr D'autoriser un mandat à M. Benoit Héroux pour la consultation, la
soumissions d'achat préparation des appels d'offres et l'analyse, vérification, recommandation des
d'équipements pour soumissions qui seront reçues concernant l'achat des équipements pour la
la gestion des déchets. gestion des déchets.

ADOPTÉE

48-2010 Proposé par Gilles Coutu

ET RÉSOLU UNANIMEMENT

Analyse du Mont- D'accepter et d'endosser l'analyse préparée par Jean Brûlé concernant le
Renelle projet récréotouristique du Mont-Renelle et de la transmettre à la MRC de
Matawinie afin que soit pris en compte les appréhensions de la municipalité
de Saint-Michel-des-Saints quant à la rentabilité et la viabilité du projet.

ADOPTÉE

- 49-2010 Proposé par Guylaine Gagné
ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Congrès ADMQ D'autoriser l'inscription d'Alain Bellerose, directeur général, au congrès de
2010 l'ADMQ à Québec les 19-20-21 mai 2010. Les frais de déplacement et autres
frais relatifs seront remboursés.
ADOPTÉE
- 50-2010 Proposé par Jean-Pierre Bellerose
ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Nomination au CA D'accepter la démission de M. Raymond Lasalle et de le remercier pour avoir
de l'OMH siégé pendant plusieurs années au conseil d'administration de l'Office
Municipale d'Habitation de Saint-Michel-des-Saints et de nommer M. Gilles
Boisvert pour le remplacer à ce poste.
ADOPTÉE
- 51-2010 Proposé par Guylaine Gagné
ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Achat billets D'autoriser l'achat de 16 billets à 10.\$ pour le spectacle du 9 avril "Parti
spectacles D'en Rire" au profit de la Maison des Jeunes du Nord.
ADOPTÉE
- M. Jean-Pierre Bellerose, maire, invite les personnes de l'assistance à une
période de questions.
- 52-2010 Proposé par Nicole Cantara
ET RÉSOLU UNANIMEMENT
- Levée de Que la présente assemblée soit levée.
l'assemblée
ADOPTÉE

Alain Bellerose
secrétaire trésorier
directeur général

Jean-Pierre Bellerose
maire